ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 31. března 2010

o dotazníku souvisejícím s nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 166/2006, kterým se zřizuje evropský registr úniků a přenosů znečišťujících látek a kterým se mění směrnice Rady 91/689/EHS a 96/61/ES

(oznámeno pod číslem K(2010) 1955)

(Text s významem pro EHP)

(2010/205/EU)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 166/2006 ze dne 18. ledna 2006, kterým se zřizuje evropský registr úniků a přenosů znečišťujících látek a kterým se mění směrnice Rady 91/689/EHS a 96/61/ES [1], a zejména na článek 16 uvedeného nařízení,

s ohledem na směrnici Rady 91/692/EHS ze dne 23. prosince 1991, kterou se normalizují a racionalizují zprávy o provádění některých směrnic týkajících se životního prostředí [2],

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Ustanovení čl. 16 odst. 1 nařízení (ES) č. 166/2006 vyžaduje předložení zprávy o provádění nařízení založené na informacích z posledních tří ohlašovacích let postupem zavedeným podle čl. 16 odst. 2 nařízení (ES) č. 166/2006.

(2) Ustanovení čl. 16 odst. 2 nařízení (ES) č. 166/2006 vyžaduje, aby byla zpráva vypracována na základě dotazníku navrženého Komisí za pomoci výboru zřízeného v čl. 19 odst. 1 uvedené směrnice.

(3) První zpráva zahrnuje období od roku 2007 do roku 2009 včetně.

(4) Opatření zamýšlená v rámci tohoto rozhodnutí jsou v souladu se stanoviskem výboru, které vyjádřil v souladu s článkem 19 nařízení,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Členské státy použijí dotazník uvedený v příloze tohoto rozhodnutí jako základ pro vypracování zprávy, která má být předložena Komisi podle čl. 16 odst. 1 nařízení (ES) č. 166/2006.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 31. března 2010.

Za Komisi
Janez POTOČNIK
člen Komise

[1] Úř. věst. L 33, 4.2.2006, s. 1.
[2] Úř. věst. L 377, 31.12.1991, s. 48.

PŘÍLOHA

DOTAZNÍK

Další informace, které mají členské státy ohlašovat podle článku 16 nařízení (ES) č. 166/2006, kterým se zřizuje evropský registr úniků a přenosů znečišťujících látek a kterým se mění směrnice Rady 91/689/EHS a 96/61/ES

Obecné poznámky:

V tomto dotazníku zodpoví členské státy otázky týkající se provádění nařízení, kterým se zřizuje evropský registr úniků a přenosů znečišťujících látek (dále jen „evropský PRTR"), v průběhu posledních tří ohlašovacích let.

Vyplněné dotazníky zpřístupní členské státy v elektronické podobě.

1. OBECNÝ POPIS

Uveďte stručný popis postupu, kterým byla tato zpráva sestavena, včetně informací o druhu orgánů veřejné správy, které se na ní podílely.

2. PRÁVNÍ OPATŘENÍ PŘIJATÁ KE ZŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PRTR (ČLÁNKY 5, 20)

Uveďte seznam legislativních, regulačních a jiných opatření přijatých ke zřízení integrovaného registru úniků a přenosů znečišťujících látek.

Popište zejména opatření přijatá členskými státy podle ustanovení článku 20 k zajištění toho, aby pravidla pro sankce byla účinná, přiměřená a odrazující, a jaké jsou zkušenosti s jejich uplatňováním.

3. OHLAŠOVACÍ POVINNOSTI, URČOVÁNÍ PROVOZOVEN, PŘÍSLUŠNÉ ORGÁNY A ÚDAJE, KTERÉ MAJÍ BÝT OHLÁŠENY (ČLÁNEK 5)

Uveďte seznam legislativních, regulačních a jiných opatření přijatých k zajištění ohlašovacích povinností pro evropský PRTR.

Popište zejména příslušné orgány, jejichž úkolem je určovat provozovny pro evropský PRTR a shromažďovat informace o únicích znečišťujících látek z jednotlivých zdrojů. S použitím níže uvedené tabulky popište rovněž ohlašovací povinnosti a uveďte postup shromažďování údajů pro evropský PRTR ve Vaší zemi, včetně seznamu druhů orgánů, které se na něm podílejí, a za kterou část ověřování údajů jsou odpovědné.

Postup úředního ověřování tímto orgánem

Provozovna: .....

Místní orgán: .....

Regionální orgán: .....

Vnitrostátní orgán: .....

Ministerstvo životního prostředí: .....

4. POSTUP OHLAŠOVÁNÍ PRO EVROPSKÝ PRTR (ČLÁNEK 5)

Pro každé ohlašovací období od posledního dotazníku uveďte:

a) termín pro ohlášení příslušnému orgánu;

b) obtíže spojené s dodržením termínů pro ohlášení, zda byly jednotlivé termíny pro ohlášení provozoven a zveřejnění informací v registru splněny i v praxi, a pokud došlo ke zpoždění, z jakých důvodů;

c) poměr elektronicky podaných zpráv ve srovnání s údaji, které provozovatelé dodali v tištěné podobě, a popis ohlašování a nástrojů, které jsou provozovatelům a příslušným orgánům k dispozici;

d) hlavní obtíže, na které provozovatelé a příslušné orgány narážejí při ohlašování údajů pro evropský PRTR (odpověď formulujte z hlediska orgánů).

5. ZAJIŠTĚNÍ A POSUZOVÁNÍ KVALITY ÚDAJŮ (ČL. 9 ODST 1, 2 A 3)

Popište pravidla, postupy a opatření k zajištění kvality údajů ohlašovaných pro evropský PRTR a jaké informace o kvalitě ohlašovaných údajů přinesly.

Poskytněte informace zejména o:

a) posuzování úplnosti, konzistentnosti a důvěryhodnosti údajů, které poskytli provozovatelé, příslušnými orgány;

b) metodikách a postupech přijatých příslušnými orgány, díky nimž byly předloženy kvalitnější údaje.

6. PŘÍSTUP VEŘEJNOSTI K ÚDAJŮM EVROPSKÉHO PRTR (ČL. 10 ODST. 2)

Popište způsoby, jakými se usnadňuje přístup veřejnosti k informacím obsaženým v evropském PRTR.

Uveďte zejména:

Pokud informace obsažené v evropském PRTR nejsou snadno veřejně dostupné přímými elektronickými prostředky, jaká opatření byla přijata k usnadnění přístupu k evropskému PRTR na veřejně přístupných místech.

7. DŮVĚRNOST (ČL. 7 ODST. 2, ČLÁNEK 11)

Kdykoliv je s určitou informací zacházeno jako s důvěrnou, uveďte, jaký druh informací byl zadržen, z jakého důvodu a jak často. Stručně popište:

a) s jakým druhem informací se zachází jako s důvěrnými;

b) hlavní důvody nároku na důvěrnost;

c) počet provozoven podle přílohy 1 – Činnosti s důvěrnými údaji a celkový počet ohlašujících provozoven podle přílohy 1 – Činnosti.

Uveďte praktické zkušenosti a problémy, na které jste narazili při řešení nároků na důvěrnost podle článku 4 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/4/ES, zejména ve vztahu k informacím o únicích a přenosech podle přílohy III.